

ΦΩΝΗ ΤΗΣ ΧΑΛΚΙΔΙΚΗΣ

ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΑ ΕΦΗΜΕΡΙΣ ΟΡΓΑΝΟΝ ΤΟΠΙΚΩΝ ΣΥΜΦΕΡΟΝΤΩΝ

ΝΑ ΛΗΦΘΟΥΝ ΠΡΟΦΥΛΑΚΤΙΚΑ ΜΕΤΡΑ

Η ΓΝΩΜΗ ΜΑΣ

Όπως ανεγράφη εις όλας τας ήμερησίας έφημερίδας, ή Αστυνομική Αρχή Στρατωνίου ανεκάλυψε μέγαν αριθμόν φυτών Ινδικής καννάβωως, καλλιεργουμένων εις έγκαταλειφθέντα ποιμνιοστάσια (μαντριά) και άλλας, μη συχαζόμενα υπό τών κατοίκων περιοχής του Στρατωνίου.

Ο Διοικητής του Αστυνομικού Σταθμού Στρατωνίου, Ενωμοτάρχης κ. Εύτυχιος Βλαχάκης, εις τόν όποιον όφείλεται ή ανακάλυψις της παρανόμου φυτείας, προέβη εις τήν έκρίζωσιν τών φυτών, ό αριθμός τών όποιων υπερέβη τά όκτακόσια (800), έπέτυχε δέ και τήν σύλληψιν του ένεργήσαντος τήν σποράν και καλλιεργειάν του, ώς και τινος άλλου φερομένου, ώς ένεχομένου εις τήν έγκληματικήν πράξιν.

Έν συνεχεία έπετεύχθη ή σύλληψις και έτέρων δύο προσώπων, κατοίκων Θεσσαλονίκης άπαντες δέ άχθέντες ένώπιον του Εισαγγελέως κ. Καλαμπόκα παρεπέμφθησαν εις τόν Άνακριτήν κ. Β. Κολοβόν, όστις μετά τήν απολογίαν των, συμφωνούντος και του κ. Εισαγγελέως διέταξε τήν προφυλάκισιν των

Τό γεγονός, γνωσθέν εις τήν πόλιν μας, εύλόγως συνεκίνησε τήν Κοινωνίαν της.

Η Χαλκιδική μας είχε παραμείνει μέχρι σήμερον άμόλυντος από τας φοβεράς τοξικομανίας, αί όποιαι έχουν προσβάλει τά μεγάλα και πλούσια έθνη, εις σοβαρόν βαθμόν, ένω παρ' ήμιν έμφανίζεται εις μικράν έκτασιν μόνον εις τας μεγάλας πόλεις και δη εις τας Άθήνας και Θεσσαλονίκην, εις τας όποιας, μεταξύ του υποκόσμου των κυκλοφορούν οι πράκτορες τών έμπόρων τών ναρκωτικών, αλλά και τά θύματά των, οι τοξικομανείς, ώς άνθρωπινα ράκη.

Η Ινδική κάνναβις, έκ της όποιας εξαγεται φοβερών ναρκωτικών είναι, ώς φυτόν, άγνωστον, εύτυχώς εις τούς κατοίκους της Χαλκιδικής. Άλλ' οι έμποροι του θανάτου, άκριβώς διότι είναι άγνωστος, έφθασαν εις τόν Νομόν μας, άνευρον ένα εξαθλιωμένον άνθρωπον εξεμεταλλεύθησαν προδήλως τήν οικονομικήν άθλιότητά του και τόν έπεισαν να προβή εις τήν καλλιεργειάν του, προμηθεύσαντες εις αυτόν τόν σπόρον του φυτού.

Η καλλιεργεια, τήν όποιαν ένήργησεν ούτος άποτελεί τήν πρώτην άπόπειραν εισβολής τών έμπόρων του θανάτου εις τήν Χαλκιδικήν. Έάν δ' αύτη έπετύγχανεν, εάν τó δεινόν δέν έπλήττετο έν τή γενέσει του, χάρις εις τήν επιμελή και άγρυπνον παρακολούθησιν της περιοχής του έκ μέρους του Αστυνομικού Σταθ

μούχου Στρατωνίου, δέν θα περιωρίζετο. Θα διεδίδετο και όλίγον κατ' όλίγον θα έξηπλούτο ή παράνομος καλλιεργεια εις όλόκληρον τόν Νομόν μας. Και τó κακόν δέν θα ένεφανίζετο, υπό μόνην τήν μορφήν ταύτης. Άλλ' άναποφεύκτως θα έδοκιμάζετο τó έκ του φυτού εξαγόμενον ναρκωτικόν. Και οι πρώτοι τοξικομανείς θα έδημιουργούντο, δια να μεταδώσουν τó φοβερόν πάθος των και εις άλλους.

Μόνον εκείνοι, οι όποιοι δέν γνωρίζουν τας τρομεράς συνεπειάς τών ναρκωτικών εις τούς ανθρώπους και τήν κοινωνίαν των, δέν δύνανται να έκτιμήσουν και τόν κίνδυνον, τόν όποιον διέτρεξεν ό τόπος μας.

Τό ναρκωτικόν έμφανίζεται, υπό γλυκυτάτην μορφήν, υποσχόμενον δια τών διαθετόντων του... άφιλοκερδώς, παραδείσους. Εις τά επιλεγόμενα θύματά του ό έμπορος του θανάτου τó προσφέρει δωρεάν, μέχρις ού ό όργανισμός των έθισθή και καταστούν ύποχείριά του. Άπό της στιγμής εκείνης είναι άδύνατον να ζήσουν, χωρίς τó ναρκωτικόν και παραδιδονται κυριολεκτικώς εις τούς έμπόρους του θανάτου, πληρώνοντες όσον και άν ζητήσουν. Και όσον ό καιρός παρέρχεται, ή κατάστασις των χειροτερεύει. Ζούν μόνον, δια τó ναρκωτικόν, τó όποιον φθείρει όλίγον κατ' όλίγον τόν οργανισμόν και μεταβάλλει τούς τοξικομανείς εις άθλίαις ύπάρξεις, σωματικώς, διανοητικώς, και ψυχικώς. Υγιέστατοι και καθ' όλα καλοί νέοι, έντός όλίγον έτών γίνονται άνθρωπινα ράκη. Οίγογένειαι καταστρέφονται. Η Κοινωνία μολύνεται και κινδυνεύει.

Είναι εύτύχημα έπομένως, ότι ό άγρύπνως έκτελών τó καθήκον του Σταθμάρχης Στρατωνίου, έπρόλαβε τó κακόν, άμα τή εισβολή του εις τόν Νομόν μας.

Άλλ' εάν ή πρώτη άπόπειρα άπέτυχε, δέν άποκλείεται μια νέα εις άλλα σημεία του Νομού μας.

Και προκειμένου μόν περι της Χωροφυλακής μας είμεθα βέβαιοι ότι θα εύρεθώμεν εις τήν εύχάριστον θέσιν ν' άπονειμώμεν τόν δικαίον έπαινον και εις άλλα άξια όργανά της, εις τήν περιφέρειαν τών όποιων ήθελε τυχόν έπιχειρηθή εισβολή.

Νομίζομεν όμως, ότι δέον όπως ληφθώσι γενικώτερα προφυλακτικά μέτρα και διαφωτισθώσι καταποσιθώσι σχετικώς τά όργανα της Άγροφυλακής μας, άτινα περιέρχονται όλόκληρον τήν Υπαιθρον, ώστε να καταστή άδύνατος νέα καλλιεργεια της Ινδικής Καννάβωως και παραμείνη άμόλυντος ή Χαλκιδική μας.

ΠΡΟΣ ΤΙΜΗΝ ΤΟΥ Ο.Τ.Ε.

Άθήναι τή 14-7-1964
Πρός
Τήν Δ/νσιν
Της Έφημερίδος
«Φωνή της Χαλκιδικής»
Πολύγυρον

Κύριε Διευθυντά,
Εις άπάντησιν του από 14)6 σχολίου σας, του άναφερομένου εις τά τέλη των διαξαγομένων συνδιαλέξεων μεταξύ τών τηλεφωνείων Πυργαδικών και Μεταγυτίσιου γνωρίζομεν ότι, έδόθη έντολή εις τά επιβλέποντα ταύτα τηλεκοινωνιακά Κέντρα όπως έφαρμόσουν δια τός ως άνω συνδιαλέξεις τó πρώτον τιμολογιακόν κλιμάκιον τών υπεραστικών τελών, ήτοι έκάστη τρίλεπτος συνδιάλεξις θα τιμολογηται, άνευ προσκλήσεως μόν προς δραχμάς 2,40 και μετά προσκλήσεως προς 3,20 (σύν 60)ο ΦΚΕ).

Μετά τιμής
Ο Γενικός Διευθυντής
ΕΠΑΜ. ΤΣΕΛΛΟΣ

ΣΗΜ. ΦΩΝΗΣ. Χαίρομεν, διότι εύδης μετά τó σχετικόν δημοσίευμά μας ό ΟΤΕ έσπευσεν, ως έκ της άνωτέρας άπαντήσεώς του προκύπτει, να άρη τήν άδικίαν.

Η τοιαύτη κατανόησις και ή άμεσος φροντίς του αναμφισβητήτως τιμά τόν Οργανισμόν.

ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΘΑΝΑΤΟΣ

Τό τραγικώτατον περιστατικόν τών Στυλίων Ναυπακτίας, εις τά όποια έδηλητηριάσθησαν εκατοντάδες άτόμων από τά κόλυβα, έντός τών όποιων έτέθη άντι σακχάρους παραδειόν, έξ άπροσεξιάς τών παρασκευαστών χωρικών και συνεπεία του όποιου εύρον φορικόν θάνατον δεκάδες προσώπων, αλλά και τó γεγονός, ότι εάν είναι τó φοβερώτερον, δέν είναι και τó πρώτον άτύχημα, τó όποιον συμβαίνει ήνάγκα σε τούς άρρομίδους να λάβουν τó μέτρον της καταλλήλου χορδύσεως και συσκευής τών γεωργικών φαρμάκων, δια της άναγραφής επ' αυτών τών λέξεων «Κίνδυνος—Θάνατος».

Νομίζομεν όμως, ότι τουτό δέν άρκεί. Άπαιτείται, όπως κατανόησουν όλοι οι γεωργοί μας, ότι κινδυνεύει ή ζωή πρώτον αυτών των ιδίων και μετά ταύτα και τών άλλων εκ της άμελείας των και ότι επιβάλλεται ν' άκολουθοϋν μετά σχολαστικότητος τας σχετικάς οδηγίας τών γεωπόνων μας.

Αί Ένώσεις Γεωργικών Συνεταιρισμών ως οργανώσων άληθήν έκστρατείαν διαφωτισεως τών μελών των και άργότερον τó Σχολείον ως κάμη και αυτό ό-τι δύναται, ώστε να μη θρηνησωμεν τήν άπόλειαν ανθρώπινων ψυχών,

ΝΑ ΔΙΑΤΕΘΗ ΑΥΤΟΚΙΝΗΤΟΝ

Έκατοντάδες παιδιών, κατ' διαδοχικάς σειράς παραθερίζουν καθ' έκαστον θέρος εις τας κατασκηνωτικάς εγκαταστάσεις της Μεταμορφώσεως. Κάτω από θανάσιμα πεύκα, πλησίον της μαγειρικής θαλάσσης κάτω από τήν στοργικήν μέριμναν τών εκπαιδευτικών, όλα τά παιδάκια αναζωογονούνται σωματικώς, πνευματικώς και ψυχικώς.

Αναμφισβητήτως έξόχον σημασίας είναι αί κατασκηνωτικά αϋται εγκαταστάσεις. Παρατηρήσομεν ούχ' ήτιον κάποιαν έλλειψιν, ήτι ένώ δέν είναι δύσκολον να θεραπευθή, δέν είναι άσήμαντος.

Ο όγκος και τό βάρος τών τροφίμων και τών παντός είδους άλλων ειδών, τών όποιων έχουν άνάγκην τά παιδάκια και τά όποια προμηθεύεται ή Κατασκηνώσις δικαιολογεί τήν διάθεσιν μι κροϋ φοροτοεπιβατικού αυτοκινήτου, τó όποιον δέ θα δύναται εις έπεύγουσαν, άπενκταίαν περίπτωσιν, κατά τήν όποιαν ήθελεν άσθενήσει ή ύποσιτή άτύχημα κάποιο παιδάκι, να διακομισθή άμέσως εις τήν Νικήτην, ένθα ύπάρχει Ιατρός ή και ένταύθα.

Τοιοϋτον άπενκταίον περιστατικόν, τυχόν συμβαίνον, ιδία κατά τήν νύκτα, καθ' ήν οϋδέν αυτοκίνητον διάρεχεται εκείθεν, ένδεχομένου να άποβή θανάσιμον, δοθέντος, ότι και τηλεφωνική επικοινωνία δέν ύπάρχει κατά τας νυκτερινάς ώρας.

Φρονοϋμεν έπομένως, ότι έδει να διατεθ ή εις τήν Κατασκηνώσιν αυτοκίνητον, όπερ χωρίς, να άπαιτήση δαπάνην, τούλάχιστον αξιόλογον, θα δύναται να προλάβη λίαν δυσάρετα γεγονότα.

Η ΔΙΕΘ ΕΚΘΕΣΙΣ ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗΣ

Όλοι αί μέχοι της στή γής πληροφορία μας είναι λίαν ευόιωνοι, δια τήν επιτυχίαν της προσεχούς 29ης Διεθνούς Έκθέσεως Θεσσαλονίκης.

Ο αριθμός τών δηλωσάντων μέχρι της στιγμής συμμετοχήν ξένων Κρατών είναι άνωτερος του παρελθόντος έτους και όπωσδήποτε λίαν ικανοποιητικός.

Εκείνο όμως, τó όποιον είναι σημαντικώτερον και έδιαιτέραν προκαλεί εύχαρίστησιν είναι ή ζωηρότης, τήν όποιαν επιδεικνύουν οι Έλληνες εκθέται, τούτ' όπερ παρέχει βασίμους έπιτάδας, έτι ή Έλληνική παραγωγή έφέτος θα έμφανισθή εις τήν Έκθεσιν μας πολύ άνωτέρα του παρελθόντος.

Ευχάριστον είναι εσαύτως τó γεγονός, ότι ή Διοίκησις της Έκθέσεως έλαβεν όλα ΣΥΝΕΧΕΙΑ εις τήν 4ην σελ.

Πώς να μην θαυμάση κανείς τήν ύπεροχή και συγκινητική συμπεριφορά του έκαστου άνδρα της σημερινής περικοπής; Η στοργή και τó πατρικό του ένδιαφέρον γιά τόν όπρητήν του, θα μείνουν πλέον ως δείγμα άνθρωπισμού και λωσώνης και πολιτισμού.

Ο όπρητής του είναι βαρεία άρρωστος. Κάποια άνία τη άρρώστεια τόν έρριξε στο κρεβάτι, μέ άποτέλεσμα να βασανίζεται δεινώς. Ποιός ξεύρει πόσο τραγικά θα περνοσε τις ώρες του. Όμως δίπλα του στέκει ό Κύριός του. Η φροντίδα του δέν έχει όρια. Τό ένδιαφέρον του και ή άφοσίωσις του προκαλοϋν

ΤΟ ΚΗΡΥΓΜΑ ΤΗΣ ΚΥΡΙΑΚΗΣ

Του Άρχιμανδρίτου κ. ΣΠΥΡΙΔΩΝΟΣ ΤΡΑΝΤΕΛΛΗ

Ίεροκήρυκος της Ίερας Μητροπόλεως Κασσανδρείας
κατάπληξι και στόν άρρωστο άκόμη. Φροντίζει σάν πραγματικός πατέρας. Ταλαιπωρείται κι' αυτός μαζί με τόν όπρητήν του. Ο πόνος του και δικός του πόνος γίνεται. ή θλίψις του και τήν δική του ψυχή αδλακώνει. Απόδειξις τó ότι μόλις άκούει ότι ό Ίησοϋς, ό μέγας Ιατρός, διέρχεται από τήν Καπερναούμ, σπεύδει όλοταχώς και τόν Ι

τέπληξιν.
Βεβαίως μια τέτοια συμπεριφορά προς ένα όπρητή, δέν είναι δυνατόν παρά να είναι μια ανταπόκρισις στήν δική του, του όπρητού, άφοσίωσι και όποική. Όπωσδήποτε ό δοϋλος αυτός έννοιωθε μια μεγάλη άγάπη προς τόν Κύριόν του και έδειχνε μια άπερίοριστη άφοσίωσι προς αυτόν. Γιατι δέν έξηγείται άλλοιώς αυτό τó φαινóμενον της άμετρήτου στοργής του έκαστου άνδρα προς τόν όπρητήν του. Πάντως οι έκδηλώσεις του καταπλήσσαν και καθίστανται πλέον δεί- ΣΥΝΕΧΕΙΑ εις τήν 4ην σελ.

ΚΑΡΑΜΠΟΛΑ!

(Γ. ΜΟΔΗ)

—2—

—Είναι δέκα φορές σάν α τὸ τὸ σπῆτι. Ἐκατὸ φορές; Ἄ πακρίθηκα ἀδίστακτα, ἀν καὶ δὲν εἶχα ἰδῆ ὡς τότε βαπόρι.

—Πῶ! Πῶ! Ὡστε ἔτσι;... Τὸ σο μεγάλη;... Δὲν ὑπάρχει λοι πὸν φόβος νὰ βουλιάζω. Δὲν φοβάμαι ἐγὼ σάν τις γυ ναίκες. Μὰ ρωτῶ ἔτσι γιὰ νὰ ζέρω.

—Δὲν βουλιάζω, Μπαρ μπαμῆτσο ὅσο βαρεῖς καὶ ἂν εἶναι οἱ Μοριβοῦβιτες... Νὰ τὸ ξέρον καὶ οἱ γυναίκες, μὲ τὸ συμπάθειο.

—Μαρὲ ἄος τις γυναίκες! —Μὰ δὲν βλέπω ν' ἀφήνη καὶ οὐ τις γυναίκες, Ἄκου σα δτι παντρεύεις τὸν ἐγγὼ νὸ σου τὸν Κώστα. Εἶναι ἄ λήθεια;

—Αὐ! ἄ! θὰ σέ καλέσω στὸ γάμο. Ἔννοια σου. Δὲν μπο ρῶ, νὰ σέ ξεχάσω.

—Καὶ εἶναι ὁ γαμβρὸς 12-- 13 χρονῶν καὶ ἡ νύφη 20--23.

—Ἐ! πάνω—κάτω. Τί πει ρῶζει;

—Πῶς τὶ πειράζει; γάμος εἶναι αὐτὸς; οἱ κοιμιτατζήδες τοὺς εἶχαν ἀπαγορεύσει, μὲ τὸ μαχαίρι. Καὶ ὁ καπετάνιος πρῶταξε νὰ μὴ γίνωνται πέρα γάμοι, ὅπου ὁ γαμπρὸς εἶναι μικρότερος ἀπ' τὴ νύφη.

—Μὰ ἐγὼ Πρόεδρος εἶμαι... —Οἱ Πρόεδροι πρέπει νὰ δι νουν τὸ καλὸ παράδειγμα.

—Τί λές μωρὲ; ξέρεεις, δτι τὸ σπῆτι χρειάζεται χέρι; αὐ; καὶ ποὺ θὰ τὰ βρῶ, ἂν δὲν πάρω νύφη; τὸ κατάλαβες τῶ ρα;

—Καλὰ σοὺ λέει, Μπαρμπα μῆτσο, εἶπε κὶ ὁ δάσκαλος ποὺ μπῆκε τότε στὸ σπῆτι, γιὰ νὰ μοὺ πλῆνη τὴν πληγή. Ἐ νόμιζε, δτι ὅσο περισσότερες φορὲς τὴν ἐπλάινε τόσο γρη γορώτερα θὰ ἔκλεινε. Ἡ ἀφι λότιμη ὄμως ἐννοοῦσε νὰ μέ νει ἀνοιχτὴ ἕως ὅπου οἱ χει ρουργικὲς κάμες τοῦ Κονδύλη καὶ τοῦ φίλου τοῦ Νάνα ἐβ γαλαν ἀπὸ μέσα ἓνα κομμάτι σφαίρας.

—Ἄιντε μπρέ καὶ σὺ, φῶ ναζε θυμωμένος ὁ γέρος. Γε νήκατε κοτζάμ ἄνδρες, γερά σατε καὶ εἶθε ἀκόμα ἀνύ παντροί! Καὶ ἔχετε μούτρα, νὰ μιλάτε.

Ἐκελὴν τὴ στιγμή ἀκούσθη καν πολλὰ βήματα καὶ τὸ γνώριμο ἀλαφρὸ κουδούνισμα τῶν ἀσημικῶν τοῦ καπετὰ νιο.

Πεταχθήκαμε διαμιάς ὄλοι στὴν πόρτα.

Πρόβαλε ὁ Βολάνης γελα στὸς καὶ χαρούμενος χωρὶς κάπα, σὲ νὰ βρισκόμασταν στὴν καρδιά τοῦ καλοκαιριοῦ, χωρὶς κάπα ἦσαν καὶ οἱ 10-- 12 ἄνδρες του.

Βρισκονταν στῆς Γραδεσί ντας, δταν ἄκουσαν τις πρῶι νές τουφεκιές τῆς Γρούνιστας. Παρατοῦν ἀμέσως κάπες καὶ σακκιδία, ἀρπαζον τὰ ὄπλα καὶ δίχως διαταγὸν ἢ βραδυ πορεία, τρέχουν εἰς βοήθειαν τοῦ Βρόντα. Ἦσαν ὄλοι—ὄλοι 16, γιὰτὶ ἄλλοι 6 εἶμασαν ἀ κόμα λαβωμένοι ἀπ' τὴ μάχη τῆς Μπεσίστας μὲ τουρκικὸ λόχο. Στὸ δρόμο ἀντῆμασαν 12 μουλάρια φορτωμένα σάνι δια. Κόβουν τὰ σχοινιά, πε τοῦν τὰ σάνιδια καὶ τὰ καβα λικεῖουν. Γιὰ συντομία πέρα σαν μὲσα ἀπὸ τὴ Σταραβίνα ὅπου ἓνας ἢ δύο λόχοι στρα τανίζονταν. Σάν εἶδαν ἐξα φνα οἱ στρατιῶτες, ποὺ ἦσαν ὄλοι ἐφεδροὶ (ρεντίφ) νὰ καλ πάη τὸ ἀντάρτικο ἱππικὸ τὰ χασαν καὶ μῆκαν τρεχάτοι στὸ στρατῶνα τους!.. Ἐξῶ ἀπ' τὴ Γρούνιστα ἀφσαν τὸ μουλάρια σὲ μιά ῥεμματιά καὶ ἐπίσαν ἓνα ἀπ' τὰ παρά ξενα ἐκεῖνα ὄψωματα ποὺ εἶ ναι σκεπασμένα μὲ κώνους ἀ πό τεράστιους βράχους.

Εἶδαν ὄμως, δτι εἰρήνη, τὰ ξη καὶ ἡσυχία βασιλεύσαν. Ἄ δικα εἶχαν κάμει τὴν μουλα ρικὴ ἐπέλαση.

Κατέβηκαν λοιπὸν στὸ χω ριὸ, ἀφοῦ ἔστειλαν μ' ἓνα χω ρικὸ πίσω στὴ Γραδεσίτσα τὰ μουλάρια.

—Καλημέρα. Τί γίνονται οἱ τραυματίες μου; φώναξε ὁ Βολάνης μπαίνοντας στὴν πόρ τα. Ἄστραφταν τὰ ἀσημικά του. Ἄστραφτε ἀπὸ χαρὰ καὶ ὄγεια καὶ τὸ παρθενικὸ πρό σῶπό του.

—Πολὺ καλὰ, καπετάνιε, ἀ ποκρίθηκα. Μόνο ποὺ ἡ πλη γὴ ἔκανε κρῦο λουτρό, ψυχρο λουστὰ, κάτω στὴν κρουψάνα.

—Καὶ ὁ παλιὸ Μανώλης τι ἔγινε; ποῦναι τὸς;

—Πῆγε ἐθελοντῆς μὲ τὸ σῶ μα τοῦ Βρόντα νὰ πολεμήσῃ.

—Μὰ εἶναι καλὰ; ἔκλεισε ἢ πληγὴ του;

—Δὲν ἔκλεισε ἀκόμα καὶ θ' ἀργήσῃ κάμποσες μέρες νὰ κλείσῃ, εἶπε ὁ δάσκαλος, ὁ «εἰδικὸς» θεράπων «ιατρός» μας.

—Δὲν χάνεται ὁ Μανωλίδης. Εἶναι κάλτικος παρῶς, εἶπε ὁ Σαριδογιάννης. ψηλὸς, λιγ νὸς μὲ παχειὰ γένηα. ποὺ ἐρ χόταν πίσω ἀπ' τὸν καπετὰ νιο, μὰ πιθαμὴ ὁ ὕψηλότερος.

Κατὶ ἄρχισε νὰ λῆ καὶ ὁ Στρατῆς Βολάνης, ποὺ ἀγα ποῦσε τὸν Μανώλη καὶ δὲν ἔ βαζε κανένα ἀνώτερό του ἀφ' ὅτου στὴ μάχη τῆς Πολ τοῖστας, ὅπου μὰς εἶχαν στῆ σει ἐνέδρα οἱ κοιμιτατζήδες ἄρπαξε αἰχμάλωτο ἀπ' τὰ ξαν θὰ μαλλιά του ἓνα «καρικο μόντα» νεαρὸ κοιμιτατζή.

Μπῆκε ὄμως στὴ μέση ὁ Μπαρμπαμῆτσο, δείχνοντας τὰ μικρὰ κάτασπρα δόντια του καὶ τέντωσε τὸ χέρι γιὰ νὰ χαιρετήσῃ τὸν καπετάνιο καὶ νὰ τοῦ δώσῃ τὸ παγοῦρι.

—Καλὸ. Καλὸ καπετάν Γεώργι. Καλὸ τὸ ρακί.

—Δὲν θέλωμε ρακί, Μπαρ μπαμῆτσο, ἔχομε, δόξα τῷ Θεῷ ὄρεξη, ἀποκρίθηκε ὁ Βο λάνης. Πεινάμε. Τὸ καταλα βαίνεις; Καὶ ἔκανε μερικὰ νοή ματα, γιὰ νὰ καταλάβῃ ὁ Πρόεδρος τῆς Ἐπιτροπῆς, δτι τὰ στομάχια τους ἦσαν ἀδεια.

—Δὲν θὰ σὰς ἀφήσουμε νη στικὸς, καπετάνιε. εἶπε ὁ Λά ζος δεῦτερο μέλος τῆς ἐπι τροπῆς. Ψωμί καὶ τυρὶ τὸ χω ριὸ ἔχει μπόλικο;

—Ψωμί καὶ τυρὶ! φώναξε, ὁ Μπαρμπαμῆτσο. Ὅχι ψωμί καὶ τυρὶ, ἔχομε τέσσερα ἀρ νιά... στὸ φούρνο.

—Εἶναι τέσσερα κριάρια τοῦ Βρόντα στὸ φούρνο, ἐξ ἡ γησε ὁ Λάζος, ἄν' τῶρα ψη μένα.

—Ζήτω! φώναξαν οἱ καβα λαραῖοι.

—Μὰ εἶναι τοῦ Βρόντα! πα ρατήρησε διστακτικὸς ὁ Βο λάνης.

—Εἶναι πλιάτσικα, λάφυρά μας. Τὰ κυριέψωμε μὲ τὸ σπα θὶ καὶ τὰ μουλάρια μας; φῶ ναξαν ὄλοι.

—Δὲν πειράζει. Ἐτοιμάζο με ἄλλα γιὰ τὸ βράδυ τοῦ Βρόντα, εἶπε ὁ Λάζος.

—Πάμε λοιπὸν, συμφώνησε καὶ ὁ Βολάνης. Δύο μὰς θὰ νουν. Εἶμαστε δώδεκα, ὅσοι καὶ οἱ ἀπόστολοι. Ἀκούσθη κε τότε ξαφνικὰ μιά φωνή:

—Καλημέρα σας. Καλῶς ἦρ θατε, κύριε καπετάνιε. Κα λῶς ἦρθατε καὶ σεῖς δξιοί μοι καὶ εὐγενεῖς κύριοι.

—Ἦταν ὁ Μανώλης! Φοροῦ σε χωράτικα μέ... ποδήματα καὶ εἶχε περασμένο στὸν δε ξί του ὄμο τὸ τουφέκι καὶ τὴν κάπα.

—Καὶ πῶς βρέθηκες ἐδῶ; γιὰβεντισμένοι τοῦ εἶπε ἔκ πληκτος ὁ Βολάνης.

—Ἄκουσα, νὰ γίνεταὶ λό γος γιὰ τέσσερα κριάρια. Μποροῦσε νὰ εἶμαι μακριά;

—Καὶ πῶς τὰ περάσατε οἱ δύο σας;

—Πολὺ καλὰ, εὐχαριστῶ. Καὶ σεῖς, κύριε Βολάνη, κα λὰ τὰ περάσατε; Νὰ δώσῃ ὁ Θεός.

Ἐ Βολάνης γέλασε.

—Προπάθησα, νὰ τοῦ μ θῶ τὸ ἀλφάβητο, εἶπα τότε ἐ γῶ, Μὰ εἶναι ἀνεπίδεκτος μα θήσεως.

—Πῶς εἶπες; εἶμαι ἀνεπίδε κτος;

—Εἶπα, δτι τὸ ξεροκέφαλό σου δὲν εἶναι γιὰ γράμματα.

—Αὐτὸ τὸ ἦξερα.

—Καὶ τί ἔγινε τὸ σῶμα τοῦ Βρόντα; ρώτησε ὁ Βολάνης.

—Φεύγει καὶ ἀκόμα φεύγει στὸ βουνὸ. Εἶπα κὶ ἐγὼ, πῶς δὲν εἶχε τίποτα καὶ εἶπα: κα λὰ εἶναι στὸ σπῆτι παρὰ στὸ βουνὸ τῶρα τὸν χειμῶνα. Νὰ μὴ στενοχωρητῆ ἀδικα καὶ ἡ κυρὰ Τάσα.

(...ΣΥΝΕΧΙΖΕΤΑΙ)

ΓΕΩΡΓΙΟΣ ΣΑΡΑΒΕΛΛΟΣ
ΕΙΔΙΚΟΣ—ΠΑΘΟΛΟΓΟΣ
Γωνία Πλάτωνος 11—
Ἰουστινιανῶν 30
Τηλ. 73 114
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

29^Η ΔΙΕΘΝΗΣ ΕΚΘΕΣΙΣ ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗΣ

ΠΡΟΟΠΤΙΚΕΣ

Σήμερα—πέντε μήνες πρὸ τοῦ ἀνοίγματος τῆς Ἐκθέσεως τοῦ 1964—ποῦ, σὲ γενι κές γραμμές, ἄρχισεν νὰ δια κρίνεται τὸ περιεχόμενον καὶ ἡ ἐμφάνισις ποὺ θὰ ἔχη τὸν προσεχῆ Σεπτέμβριο ἢ 29^η ἐμπορικὴ καὶ οἰκονομικὴ ἐ κδήλωσις τῆς Ἑλλάδος, ἢ ὅ ποῖα ἀπὸ τοῦ 1926 τελεῖται, κάθε χρόνο, ἀναπτυσσομένη καὶ ἐξελισσομένη συνεχῶς, θὰ ἦταν ἐνδιαφέρον νὰ δόσουμε σὲ ἀδρές γραμμές τὴν προο πτικὴ αὐτῆς, τῆς ἀνομενομένης ἐφέτος ἐπιτυχίας, ἀπὸ τὴν ὁποία πολλὰ ἔχει νὰ ὠ φελήθῃ ἡ οἰκονομία τοῦ τό που μας.

Ἀπὸ τὸν περασμένο μῆνα Μάρτιον ἀκόμα, ἐπὶ τῆ βιά σαι ὄχι μόνο τῶν συμμετοχῶν ἑλληνικῶν βιομηχανιῶν τοῦ 1963 ἀλλὰ καὶ μὲ βάσιμες ἐνδείξεις ἐνὸς μεγαλύτερου ἄ ριθμοῦ τούτων, ὕστερα μάλι στα ἀπὸ τὴν σαφῆ πρόθεσιν τῆς Διοικήσεως τῆς ΔΕΘ νὰ δημιουργήσῃ μεγαλύτερη εὐ χέρεια καὶ ἀνεσιν χώρων, φά νηκε ἡ ἀνάγκη ἐπεκτάσεως τῶν ἐγκαταστάσεων τῆς Ἐ κθέσεως, ἀνεσιν ποὺ ἦταν δύ σκολο νὰ ἐπιτύχῃ προηγου μένως, λόγω τῶν περιορισμέ νων διαθεσίμων ἐπιφανειῶν στὰ περίπτερα.

ΝΕΟΙ ΕΚΘΕΤΗΡΙΟΙ ΧΩΡΟΙ

Κατὰ τοὺς ὑπολογισμούς, ποὺ εἶχαν γίνε, θὰ ἐχρειά ζοντο ἀκόμη γῶρα ἀπὸ τὰ 4 000 τ.μ. χώρων σὲ ἔστερα σμένα περίπτερα. Πολὺ περισ σότερο ἢ ἀνάγκη αὐτῆ ἐκρί νετο ἐπιτακτικὴ, διότι, ὅστε

ρα ἀπὸ τις ληφθεῖσες ἀπο φράσεις ἀπὸ μέρους τοῦ ἀρμο δίου Ὑπουργείου, νὰ ἐπι σπύση καὶ νὰ ἀποτελειώσῃ τις ἐργασίες τοῦ κλειστοῦ γυ ναστηρίου, ἢ Ἐκθεσις θὰ ἐστερεῖτο μῖα ὠφέλιμη ἐπιφά νεια ἐστεγασμένου χώρου ἀπὸ 1300 τ.μ. Νὰ σημειωθῇ δτι τὴν ἐπιφάνεια αὐτὴ τὴν ἐκά λυπαν στὸ παρελθὸν ἐκθέ ται μὲ μηχανήματα ὄχι μόνο ἐξωτερικοῦ, ἀλλὰ καὶ ἀρκετοὶ μὲ συναφῆ εἶδη παραγωγῆς ἐσωτερικοῦ.

Εἰδικώτερα, τὴν περίπτω σιν αὐτῆ, ἡ Διοίκισις τῆς Ἐκθέσεως ἀπεφάσισε νὰ τὴν ἀντιμετωπίσῃ, ἀγοράζοντας τὸ Βρετανικὸν περίπτερον τοῦ 1963, τὸ ὁποῖο θὰ ἀπουσ ναρμολογηθῇ καὶ θὰ τοποθε τηθῇ μὲ ἄλλη ἐσωτερικὴ διά ταξιν, προσφορώτερη γιὰ τὰ διάφορα μηχανήματα, παρα πλεύρως τοῦ περιπτέρου 4, ἀφοῦ κατεδαφισθῶν τὰ πα λιά κτήρια, ποὺ ὑπάρχουν ἐ κει, τοῦ E.I.P., τῆς ἀποθή κης κλπ.

Ὅμως, ἡ ἀγορὰ αὐτῆ δὲν ἔλυνε τὸ πρόβλημα, ἰδίως γιὰ τὸ ἔπρεπε νὰ ἐξευρεθῶν νέοι χῶροι γιὰ ἐκθέματα ἑλληνι κῆς παραγωγῆς, στὰ ὁποῖα ἡ Διοίκισις τῆς Ἐκθέσεως ἠθε λε νὰ δώσῃ καὶ προτεραιότη τα ἀλλὰ καὶ ἀνεσιν ἐμφανίσε ως καὶ προβολῆς των, πολὺ περισσότερο ἀφοῦ προβλέπε ται ἐφέτος ἡ συμμετοχὴ νέων ἑλληνικῶν βιομηχανιῶν, πα ραπλεύρως σὲ ἐκεῖνες ποὺ συμμετεῖχαν πέρυσι καὶ κάθε χρόνον.

Καὶ εἶναι βέβαιο δτι, ἐκ τὸς ἀπὸ τοὺς ἐνδιαφερομέ

νοὺς Ἑλληες βιομηχάνους, οἱ ὁποῖοι ζητοῦν ἀπὸ καιρῶ, μῖα ἐνιαία ἐμφάνισιν τῶν ἑ λληνικῶν προϊόντων καὶ οἱ ἐ πισκέπται τῆς ἐφετινῆς Ἐκθέ σεως θὰ ἐκτιμήσουν πολὺ μῖα παρόμοια ἐνιαία ἐμφάνισιν, ἀπὸ τὴν ὁποία θὰ σπύσων νὰ ἐπωφεληθῶν καὶ τὸ κρι ῶτερο μὲ τὴν ἐνιαία αὐτῆ ἐμ φάνισιν τῶν ἑλληνικῶν προϊ ὄντων κατὰ κλάδους παραγω γῆς, θὰ δοθῇ ἡ εὐχέρεια στοὺς ἐπισκέπτας τοῦ ἐξωτε ρικοῦ, τοὺς ἐνδιαφερομένους γιὰ ἑλληνικὰ ἐξαγόμενα προϊ ὄντα, νὰ κατατοπισθῶν, νὰ προσανατολισθῶν ἐπάνω στὴν ἑλληνικὴ βιομηχανικὴ παραγωγή, τῶρα μάλιστα ποὺ προχωρεῖ σὲ ποιότητες καὶ τι μὲς ἀνταγωνιστικῆς τῶν ἀντι στούχων βιομηχανιῶν τῆς Εὐ ρωπαϊκῆς Οἰκονομικῆς Κοινό τητος μὲ τὴν ὁποία ἡ Ἑλλάς ἔχει συνδεθῇ.

Ὑπὸ τὸ φῶς, λοιπὸν, τῶν ἀναγκῶν οὐτῶν, ἀπεφασίσθη ἀπὸ τὴ Διοίκισιν τῆς Ἐκθέ σεως ἡ ἐπέκτασις τοῦ περιπτέ ρου 5 καὶ στοὺς δύο ὁρόφους του, ὡς ἡ καλύτερη λύσις. Τὸ περίπτερον αὐτὸ, ὅπως εἶ ναι γνωστὸ, ἔχει σχῆμα ἀνε στρωμένου Γ. Ἡ ἐπέκτασις του θὰ τὸ τετραγωνίσῃ καὶ θὰ δώσῃ καινούργιες ἐπιφά νειες καὶ στοὺς δύο ὁρόφους του, 3000 τ. μέτρων. Δηλαδὴ ἡ ἐπιφάνεια ποὺ δίδει ἡ ἄ ρχικὴ του κατασκευὴ, θὰ αὐ ξηθῇ κατὰ 7500 καὶ ὄχι μὸ νο αὐτὸ, ἀλλὰ θὰ δημιουργη θοῖν αἰθουσες καὶ εὐρύχωρες καὶ μὲ λογικῶς ἐπιμετρησά σεις.

ΣΥΝΕΧΗΣ Ἡ ΑΥΞΗΣΙΣ ΤΟΥ ΑΡΙΘΜΟΥ ΕΚΘΕΤΩΝ

Ἡ αὐξήσις τοῦ ἀριθμοῦ τῶν Ἑλλήνων καὶ ξένων ἐκθετῶν εἰς τὴν ΔΕΘ ὑπῆρξεν ἐν τυπωσιακῇ, ἀποδεικνύει δὲ αὐτὴ τὴν με γάλην σημασίαν, τὴν ὁποῖαν ἀποξίζουν οἱ παραγωγικοὶ κλάδοι εἰς τὸν ρόλον τῆς Διεθνοῦς Ἐκθέσεως ὡς συντελεστοῦ προ βολῆς καὶ καταναλώσεως τῶν προϊόν των.

Ὅτῳ, ὁ συνολικὸς ἀριθμὸς τῶν ἐκθετῶν εἰς τὴν 1^{ην} περίοδον τῆς ΔΕΘ (1926) ἀνῆλθεν εἰς 600. Κατὰ τὴν πρώτην μετα πολεμικὴν περίοδον (16^η ΔΕΘ 1951) συ νεκνευθῆσαν 1 159 ἐκθέται ἐσωτερικοῦ καὶ ἐξωτερικοῦ. Ὁ ἀριθμὸς οὗτος ἔχει σὴ μερον διπλασιασθῇ. Συγκεκριμένως κοτὰ τὸ 1963 μετέσχον εἰς τὴν ΔΕΘ 2 063 ἐκθέται ἐξ ὧν οἱ 340 Ἑλληνες.

Ο ΧΩΡΟΣ ΤΗΣ ΔΕΘ ΠΕΝΤΑΠΛΑΣΙΑΣΘΗ

Ὁ χῶρος τῶν ὁποῖων ἐκάληπε προπολεμι κῶς ἡ Διεθ. ἤς Ἐκθεσις Θεσσαλονικῆς ἢ το ἐπιφανείας 37.500 τετραγωνικῶν μέ τρων. Μεταπολεμικῶς ὁ νέος χῶρος τῆ. ΔΕΘ, διὰ πέντε διυδικῶς ἐπεκτάσεων, ἐφθασε νὰ ἐκτείνεται εἰς 168 000 τ.μ. Ἄ ναλυτικῶς ἐρον αἱ ἐπεκτάσεις αὐταὶ ἔχουν ὡ, ἔξῃς:

1951	83 000 μ.μ.
1954	91.000 μ.μ.
1955	122 000 τ.μ.
1958	126.000 τ.μ.
1959	167.000 τ.μ.

Αἱ ἐπεκτάσεις οὗτοι καθίσταντο ἀπαραί τητοι λόγω τοῦ συνεχῶς αὐξανόμενου ἀρι θμοῦ ἐκθετῶν. Ἡ ἰδία ἀνάγκη ἐπιβάλλει καὶ τῶρα περαιτέρω ἐπέκτασιν, γίνονται δὲ διαπραγματεύσεις δι' ἔτερα 20.000 τ.μ. πρὸς τὰ βορειοανατολικά.

ΕΞΑΙΡΕΤΙΚΗ ΕΠΙΤΥΧΙΑ ΠΡΟΜΗΝΥΕΤΑΙ ΟΤΙ ΘΑ ΕΧΕΙ Η 29^Η ΔΙΕΘΝΗΣ ΕΚΘΕΣΙΣ ΤΗΣ ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗΣ

Εἰς ἐκθέματα. Εἰς ἐμφάνισιν. Εἰς ἐμπορικὴν κίνησι. Εἰς ψυχαγωγίαν.

ΟΛΟΚΛΗΡΩΜΕΝΗ ΠΡΟΒΟΛΗ ΤΗΣ ΠΑΡΑΓΩ ΓΗΣ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ ΚΑΙ 30 ΚΡΑΤΩΝ ΔΥΣΕΩΣ ΚΑΙ ΑΝΑΤΟΛΗΣ ΕΙΣ ΤΟΥΣ ΚΛΑΔΟΥΣ:

Εἰδὼν ἐφαρμογῆς ἠλεκτρισμοῦ, ὕφαντουργίας, φα ρμακευτικῶν; πλαστικῶν—χημικῶν, τροφίμων— ποτῶν, θερμάνσεως, ὑγιεινῆς, φύξεως. κικκαλε ρίας οἰκιακῆς χρήσεως, ἐπιπλοποιίας. φωτογρα φικῶν, κινηματογραφικῶν, ὀργάνων ἀκριβείας, φωτιστικῶν, δέρματος, χειροτεχνίας, λαϊκῆς τέ χνης καὶ μηχανημάτων γεωργίας, ξυλουργικῆς, κατασκευῶν, οἰκοδομῶν καὶ αὐτοκινήτων καὶ τρο χοφόρων παντὸς εἶδους.

ΠΟΥ ΘΑ ΚΑΛΥΠΤΟΥΝ ΕΠΙΦΑΝΕΙΑΝ 75.000 τ.μ.
ΕΠΙΣΚΕΦΘΗΤΕ ΤΗΝ ΑΠΟ 6-27 ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΥ 1964

ΕΛΛΗΝΙΚΕΣ ΣΤΙΧΟΣ

ΟΙ ΠΑΤΕΡΕΣ

Παιδί, τὸ περιβόλι μου ποὺ θὰ κληρονομήσῃ ὅπως τὸ βρῆς κ' ὅπως τὸ δῆς νὰ μὴν τὸ παρατήσῃς Σκάψε το ἀκόμα πὶὸ βαθειὰ καὶ φράξε το πὶὸ στέρια καὶ πλούτηος τὴ χλωρῆ του καὶ πλάτηνε τὴ γῆ του, κ' ἀκλάδευτο ὅπου μπλέκε ται νὰ τὸ βεργολογήσῃς, καὶ νὰ τοῦ φέρνεις τὸ νερὸ τὸ ἀγνὸ τῆς βρυσομάνας κ' ἂν ἀγαπᾷς τ' ἀνθρωπινὰ κ' ὅσα ἀρροστα δὲν εἶναι, ρίξε ἀγίσσμο καὶ ξόρκισες τὰ ζωτικά, νὰ φύγουν, καὶ τὴ ζωνάνα σπείρε του μ' ὅσα γερά, δροσάτα Γίνε ὀργητόμος, φυτευτῆς, διαφεντευτῆς. Κ' ἂν εἶναι κ' ἐρθευνε χρόνια δίπνετα, πέσου, καιροὶ ὀργισμένοι, κ' ὅσα πουλιὰ μισέψουνε σκι ασμένα, κ' ὅσα δέντρα γιὰ τίποτ' ἄλλο δὲ φελοῦν παρὰ γιὰ μετερίζια, μὴ φοβηθῆς; τὸ χλοασμὸ. Φω τιά! Τσεκούρι, Τράβα, ξεσπέρμεψέ το, γέρασσε τὸ περιβόλι κόψ' το καὶ χτίσε κάστρο ἀπάνου του καὶ ταμπούφουσε μέσα, γὰ κάλαιμα, γιὰ μάτωμα, γιὰ τὴν καινούργια γέννα, π' ὄλο τὴν περιμένουμε κ' ὁ λο κινάει γιὰ νάρθη κ' ὄλο συντόριμι χάνετα· στὸ γύρισμα τῶν κύκλων Φτάνει μιά ἰδέα νὰ σ' τὸ πῆ μὰ ἰδέα νὰ σ' τὸ προστάξῃ κορώνα, ἰδέα, σπαθί, ποὺ θ' ἂν ἀπάνω ἀπ' ὄλα!

ΚΩΣΤΗΣ ΠΑΛΑΜΑΣ

ΝΕΟΝ ΕΝΤΟΜΟΚΤΟΝΟΝ ΚΑΙ ΣΤΑ ΤΑ ΦΥΤΑ ΔΗΛΗΤΗΡΙΩΝ ΕΙΣ ΤΑ ΕΝΤΟΜΑ

ΚΑΝΣΑΣ ΣΙΤΥ—Χημι κοὶ γεωπόνου κατεσκευάσαν νέον ἐντομοκτόνον ποὺ καθι στὰ τὰ φυτὰ δηλητηριώδη εἰς τὰ δι' αὐτῶν τρεφόμενα σκου λίκια καὶ φυτῶσφειρες, χωρὶς νὰ βλάπητ τὰ ἄλλα ἔντομα πτηνὰ ἢ ζῶα. Ὀνομασθὲ Ντισιστόν τὸ νέον ἐντομοκτό νον σκορπίζεται ἐπὶ τοῦ περι βάλλοντος τὰ φυτὰ χῶματος καὶ ἐν συνεχείᾳ ποτίζεται. Οὕτω πείριζες τῶν φυτῶν ἀ πορροφῶν ἐν καιρῷ τὸ πα ρασκεύασμα, τὸ ὁποῖον μετα δίδεται εἰς τὸν ὀργανισμὸν τοῦ φυτοῦ καὶ εἶναι εἰς θέσιν νὰ τὸ προστατεύσῃ ἀπὸ βλα βερὰ ζωῆφια ἐπὶ 6 τοῦλόχι στον ἐβδομάδας. Τὸ νέον ἐν τομοκτόνον εἶναι ἰδίως κατάλ ληλον διὰ τὴν προστασίαν τῶν ρόδων καὶ ἄλλων διακο σμητικῶν ἀνθέων ἢ φυτῶν.

MARINA EMMANOYHLA
— ΓΕΡΟΧΡΙΣΤΟΥ
ΠΑΙΔΙΑΤΡΟΣ
ΕΠΙΜΕΛΗΓΡΙΑ ΝΟΣΟΚΟ ΜΕΙΟΥ ΛΟΙΜΩΔΩΝ ΝΟΣΩΝ
Μετέφερε τὸ Ἰατρεῖον τῆς καὶ δέχεται ὁδὸς Πατριάρχου Ἰωακείμ 2 (ὀπισθεν Ἁγίας Σοφίας).
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ
Τηλέφωνον 20-833

ΚΩΝΤΙΝΟΣ ΧΡ. ΤΖΕΛΕΠΗΣ
ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΣ
Ἐπιμελητῆς Δημοτικοῦ Νοσοκομείου
πλατεία Ἀριστοτέλους 7
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

Δ^Ρ ΑΛΕΞΑΝΔ

ΦΩΝΗ ΤΗΣ ΧΑΛΚΙΔΙΚΗΣ

ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΑ ΕΦΗΜΕΡΙΣ

ΕΚΔΑΔΟΜΕΝΗ ΕΝ ΠΟΛΥΓΥΡΩ

ΜΕΛΟΣ ΤΗΣ ΕΝΩΣΕΩΣ: Ι.Α.Ε.Ε.Τ.Β.Ε

ΕΤΗΣΙΑΙ ΣΥΝΔΡΟΜΑΙ

Ίδιωτών δρχ. 60
Δήμων και Κοινот. » 150
Νομικών προσώπων » 150
Τραπεζών Έταιριών » 500
Έξωτερικού (άεροπορικώς)
δολάρια 15

ΟΡΟΙ ΔΗΜΟΣΙΕΥΣΕΩΝ

Γενικά ζητήματα δωρεάν.
Διακηρύξεις πλειστηριασμοί
τό χιλιοστόμετρον δρχ. 150.
Διαφημίσεις 0.60.

Χειρόγραφα, δημοσιευόμενα
ή μή, δέν επιστρέφονται
Υπεύθυνος: ΔΗΜ. Κ. ΚΟΥΤΣΗΣ

ΣΑΝ ΧΡΟΝΟΓΡΑΦΗΜΑ

ΒΑΡΒΑΡΟΤΗΤΕΣ!

Δέν πέρασε πολύς καιρός
πού συγκλονιστικά γεγονότα
συνέβησαν σέ μιά ποδοσφαιρική
συνάντηση τού Περού.
Ο άπολοτισμός εκείνης τής
συναντήσεως ήταν 330 νεκροί
220 οί τραυματίες.
Μιά πρώτοφανής
δηλαδή τραγωδία.
Ωρμησαν οί θεαταί κατά
τού διαιτητού, ξεσηκώθηκαν
σέ λίγο και οί άλλοι
και νά μή τά πολυλογούμε
τό γήπεδο μετεβλήθη
σέ πεδίο μάχης μέ τόν
παραπάνω άπολοτισμό.

Δυστυχώς όμως και δώ
στήν Ελλάδα στήν πατριδ
όρ τού άθλητισμού συμβαίνουν
παρόμοια και θλιβερά
γεγονότα.
Σάν και αυτό πού έγινε
στό γήπεδο τού «Παναθηναϊκού».
Οί χιλιάδες θεαταί σέ μιá
συνάντηση τού Παναθηναϊκού
και Όλυμπιακού Πειραιώς
στό γήπεδο τού πρώτου,
άντελήφθηκαν ότι οί
δύο ποδοσφαιρικές ομάδες
συμφώνησαν νά βγούν
ισόπαλες.
Και ξέρεται γιατί;
Γιά νά έπανα λάβουν,
λέει, τό μάτς και νά
διπλασιάσουν έτσι τίσ..
είσπράξεις!
Μιά και δύο λοιπόν,
οί θεαταί, σάν όρ μητικό
ποτάμι, παραβιάζοντά
τά κιγκλιδώματα τού
άγωνιστικού χώρου
και σέ λίγες στιγμές τόν μετέβαλαν
σέ γυαλιά καρφιά.
Μέ τήν μαγία τής καταστροφής
πού τούς έπιανε κάψανε
και ρημάξανε, τι βρήκαν
μπροστά τους και μόνο
οί παίκτες γλύτωσαν
γιατί άμπαρώθηκαν
μέσα στά άποδυτήρια.

Και όλ' αυτά αναγνωστές
μου, άποτελούν τό άφάν-
γκατέ τού άθλητισμού
και οί παίκτες είναι οί
ένσάρκατοί του!
Τό λιγώτερο όμως
άποτελούν μιá όμαδική
παραφροσύνη.
Ι. Γ. ΤΑΣΙΟΣ

ΟΙ ΑΜΕΣΩΣ ΕΚΛΕΓΕΝΤΕΣ ΠΡΟΕΔΡΟΙ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ

- 1) Ίερισσοῦ. Περικλῆς Βεργίνης
2) Γαλατίσης. Σουλτανικά; Γεώργιος
3) Νέας Τριγλίας. Παπαδόπουλος Γεώργιος
4) Νέας Καλλικρατίας. Τσίλιος Θεόδωρος
5) Αγίου Μάμαντος. Μουχτιδιώτης Στυλιανός
6) Αγίου Νικολάου Καλλικρατίας; Αρσένης
7) Αγίου Παντελεήμονος. Μηῶς Χαματζόγλου
8) Αγίας Παρασκευῆς. Παπανικολάου Δημήτριος
9) Αγίου Παύλου. Μυλωνῶς Δημήτριος
10) Αμμουλιανῆς. Μαριγάκης Ιωάννης
11) Αθύτου. Αθανασιάδης Πέτρος
12) Βαρβάρας. Κωτάκης Δημήτριος
13) Βατοπεδίου. Λαχανούδης Νικόλαος
14) Βάβδου. Αγραφιώτης Γούτας
15) Γαλαρινοῦ. Καραμούσχος Δημήτριος
16) Γεροπλατιάνου. Χριστόφορος Παύλος
17) Γοματίου. Παπιοκανόμου Ιωακείμ
18) Νέας Γωνιάς. Σκουλῆς Δημήτριος

- 19) Διονυσίου. Χαϊζηδημητρίου Δημήτριος
20) Έλαιοχωρίου. Κυριακέλης Θεόδωρος
21) Ζωγράφου. Κολιτσικλόγλου Γεώργιος
22) Καλάνδρας. Γιαννίδης Χριστόδουλος
23) Καλλιθέας. Λογγινίδης Χαράλιμπος
24) Καροχώρας. Λασπῆς Νικόλαος
25) Κασσανδρηνοῦ. Καραμαῖρος Δημήτριος
26) Κρήνης. Πακάς Δημήτριος
27) Κρήνης. Λιόλιος Βασίλειος
28) Κρονηγῆς. Κωνσταντινοῦδης Ιωάννης
29) Δακκώματος. Εὐθυμιάδης Παναγιώτης
30) Μαρανούσης. Καραστρατῆς Τριανταφυλλός
31) Μεταγγισίου. Μιχαλούδης Κωνσταντίνος
32) Μεταμορφώσεως. Αθυσος Ιωάννης
33) Ολυμπιάδος. Μαγούνης Σταῦρος
34) Ούρανοῦπόλεως. Βορρεϊνός Πέτρος
35) Παλιονάστρου. Μανίνας Χρήστος
36) Παλιοχώρας. Πάχτας Χρήστος

- 37) Παλιοχωρίου. Παπαθανασίου Δημοσθένης.
38) Παληουρίου. Σταματάκης Κωνσταντίνος
39) Παρθενῶνος. Λειβαδιώτης Δημήτριος
40) Περαλίωνων. Μανροβουνιώτης Νικόλαος
41) Πετροκεράσων. Λέκκας Αστέριος
42) Νέων Ρόδων. Γλαράκης Έρ.
43) Πολυχρόνου. Αδάμ Βασίλειος
44) Νέας Ποιδαίας. Πατός Γεώργιος
45) Πυργαδικειῶν. Πάπας Δημήτριος
46) Ριζῶν. Γεώργιος Παληούρας
47) Σανῶν. Παναγιωτίδης Βασίλειος
48) Στανοῦ. Χασιώτης Δημ.
49) Νέων Συλλάτων. Αρζουμανίδης Ιωάννης
50) Ταξιάρχου. Κουκούτσης Έμμανουήλ
51) Νέας Τενέδου. Καρούλης Δημ.
52) Νέων Φλογητῶν. Βασιλειάδης Δημήτριος
53) Νέας Φωνιάς. Παπαδημητρίου Αριστείδης
54) Χανιώτης. Σουσοῦρας Γεώργιος

Η ΣΤΗΛΗ ΤΟΥ ΓΕΩΡΓΙΟΥ

ΤΟ ΜΕΛΩΜΑ ΤΩΝ ΑΜΠΕΛΙΩΝ

Πῶς θά τὸ καταπολεμήσωμε

Κατά τὰ τέλη Ιουνίου μετ'
Ιουλίου παρουσιάζεται σέ
πολλές περιοχές πάνω
στά χωράφια τού
άμπελιού ένα λάδι
δωμά ή μέλωμα
πού άργότερα
σκεπάζεται
όπο καπνιά.
Τούτο οφείλεται
σέ ένα έντομο
πού μοιάζει
σάν ψώρα
και πού ζει
και σ' άλλα
φυτά
όπως
στά
εσπεριδοειδή.

Καταπολέμησις

Μόλις
παρουσιασθή
τό μέλωμα
νά γίνεται
ψεκάσμος
μέ
παραθειον
σέ
δόση
25
γραμμαρία
σέ
κάθε
ψεκαστήρα.
Η
χρήσις
τού
παραθειού
δέν
είναι
καθόλου
επικίνδυνη
για
τά
ζῶα
πού
θά
φάνε
φύλλα
μετά
άπό
μία
έβδομάδα
ούτε
για
τά
σταφύλια
μέχρι
νά
ώριμάσουν.

Στά
άμπελια
πού
έχουν
μέλωμα
δέν
πρέπει
νά
γίνεται
καταπολέμησις
τού
σκουλικιού
(εὐδεμίδος)
μέ
D.D.T.
έκτός
άν
προηγουμένως
καταπολεμηθῆ
άποτελεσματικά
ό
ψευδοκόκκος
(μέλωμα)
μέ
παραθειον.

Αν
για
οιονδήποτε
λόγο
δέν
γίνη
καταπολέμησις
τού
ψευδοκόκκου
ή
χρησιμοποίησις
D.D.T.
έχει
σάν
συνέπειαν
νά
καταστρέφονται
τά
παράσιτα
τού
ψευδοκόκκου
και
ή
προσοχή
νά
έντείνεται.

Προσοχή
χρειάζεται
κατά
τήν
χρήσι
τού
παραθειού
πρός
άποφυγήν
δηλητηρίασις
άπό
άπόψεις
χρησίμων

ΠΡΟΣΟΧΗ ΣΤΑ ΓΕΩΡΓΙΚΑ ΦΑΡΜΑΚΑ ΤΕΤΡΑΝΥΧΟΣ ΕΝΑΣ ΕΠΙΚΙΝΔΥΝΟΣ ΚΑΙ ΥΠΟΥΛΟΣ ΕΧΘΡΟΣ ΤΩΝ ΚΑΛΙΕΡΓΕΙΩΝ

Ο
τετράνυχος
είναι
ένα
μικρό
άκρο
πού
δέν
διακρίνεται
εύκολα
μέ
γυμνόν
μάτι.

Τόν
άντιλαμβάνομεθα
άφοῦ
προξενήσῃ
τίς
ζημιές
μέ
τίς
κιτρινες
βοῦλες
στά
φύλλα
ή
μέ
τό
κιτρινίσμα
δλων
των
φύλλων,
Αναπτύσσεται
στήν
κάτω
έπιφάνεια
των
φύλλων
όπου
δταν
προχωρήσῃ
ή
προσοχή
φαίνεται
σάν
άλευρωμένο
τό
μέρος
άπό
τίς
χιλιάδες
αβγά
πού
γεννᾷ.
Πολυπλασιάζεται
καταληκτικῶς
και
εὐνοεῖται
άπό
τήν
ζέστη.
Γι
αὐτό
στόν
τόπο
μας
γίνονται
επικίνδυνος.

ΜΑΚΡΟΠΡΟΣΕΣΜΑ ΔΑΝΕΙΑ ΔΙ' ΕΞΑΓΟΡΑΝ ΓΑ' ΟΝ—ΔΗΜΟΟΥΡΓΙΑ ΠΑΡΑΓΩΓΙΚΩΝ ΑΓΡΟΤΙΚΩΝ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΕΩΝ

Κατόπιν
κοινῆς
άποφάσεως
κ.κ.
Υπουργῶν
Συντονισμοῦ
Οίονομικών
και
Γεωργίας
τίθεται
εἰς
τήν
διάθεσιν
τῆς
Αγροτικῆς
Τραπεζῆς
εἰδικῶν
κονδύλιον
διά
τήν
χορηγήσιν
μεσομακροπροθέσμων
δανείων
δι'
έξαγοράν
παντός
εἴδους
καί
κατηγορίας
κτημάτων
σάν
ὡς
π.χ.
ἀγρῶν
ξηρικών
ή
ποτιστικῶν,
πεφυτευμένων
(ὡς
δενδρῶνων,
ἀμπελώνων
έλαιῶνων
κλπ.)
ή
μή,
βοσκοτόπων
δασῶν,
δασοκτημάτων
δασοτεμαχίων
ή
δασοβοσκοτόπων
πενυκῶνων,
καπνοτόπων
κλπ.
πωλουμένων
α)
Παρά
ἀναχωρούντων
οριστικῶς
ἐκ
τῆς
Χώρας
ἀλλοεθνῶν
ὡς
καί
παρ'
ὁμοεθνῶν
ἀναχωρησάντων
ἐκ
των
χωρίων
των
ἰδία
των
ἀκριτικῶν
περιοχῶν
ή
παρά
μη
αὐτοκαλλιεργητῶν
ή
παρά
προσώπων
μη
ἀσχολουμένων
κατά
κυρίαν
ἀπασχολίαν
μέ
τήν
γεωργίαν,
β)
Παρά
Μονῶν,
Ἐκκλησιῶν
Μεγαλοιδιοκτητῶν
ή
διαφόρων
ἄλλων
προσώπων
Νομικῶν
ή
φυσικῶν
και
γ)
Μικροτεμαχίων
κυρίως
διά
τήν
προσώρτισιν
εἰς
μόρους
ἰδιοκτησίας
ή
καλλιέργουμέ

ΠΕΡΙΛΗΨΙΣ ΠΡΑΞΕΩΣ

Διά
τῆς
ὑπ'
ἀριθ.
17/1964
πράξεως
τού
Εισρηγῆτοῦ
έτι
τῆς
πρωτεύσεως
Νικολάου
Αλεξάνδρου,
κατοίκου
Κασσάνδρας,
ὠρίσθη
διά
τήν
8
Αὐγούστου
1964,
ή
μέραν
Δευτέραν
και
ὥραν
10
π.μ.
έν
τῷ
Καταστήματι
τού
Πρωτοδικείου
Χαλκιδικῆς,
συνέλευσις
των
πιστωτῶν
τῆς
πρωτεύσεως
ταύτης
πρός
λήψιν
άποφάσεως
περί
συμβιβασμοῦ.

Καλούνται
ὁθεν
οἱ
πιστωταί
τῆς
ὡς
ἄνω
πρωτεύσεως,
ὅπως
παραστώσιν
κατ'
αὐτήν.
Εν
Πολυγύρῳ
τῆ
15-7-1964
Ο
ὀριστικῶς
σύνδικος
Ν.
ΠΑΠΑΜΑΞΙΜΟΣ
Δικηγόρος

ΔΙΑΚΗΡΥΞΙΣ ΕΠΑΝΑΛΗΠΤΙΚΗΣ ΔΗΜΟΠΡΑΞΙΑΣ

Τήν
19ην
Ιουλίου
έ.ε.
ήμέραν
Κυριακήν
και
άπό
11-12
μεσ.
έν
τῷ
Γραφείῳ
τῆς
Ενώσεως
Γεωργικῶν
Συνισμῶν
Πολυγύρου
έκτίθεται
εἰς
ἐπαναληπτικῶν
πλειοψηφικῶν
δημοπρασιῶν
ή
έκποίησις
800
κ.μ.
ένδεικτικῶς
Ξυλῶδους
ὄγκου
κατακειμένης
δρυός.

Διά
πλειοναί;
πληροφορίας
οἱ
ένδιαφερόμενοι
δύνανται
ν'
ἀπευθύνονται
κατά
τός
εργασίμους
ἡμέρας
και
ὥρας
εἰς
τά
έν
Πολυγύρῳ
γραφεῖα
τῆς
Ενώσεως
Γεωργικῶν
Συνισμῶν
Πολυγύρου
Ο
Πρόεδρος
τού
Δ.Σ.
ΑΝ.
ΧΡΙΣΤΙΑΝΟΣ

ΨΗΦΙΣΜΑ

Τό
Διοικητικόν
Συμβούλιον
τῆς
Φιλοπότῃου
Αδελφότητος
Κυριῶν
και
Δεσποινίδων
Πολυγύρου
συνελθόν
σήμερον
10-7-1964
εἰς
έκτακτον
συνεδρίασιν
έπι
τό
θανάτῳ
τῆς
ΑΝΑΣΤΑΣΙΑΣ
Γ.
ΠΑΠΑΝΙΚΟΛΑΟΥ,
δία
τελεσάσης
Συμβούλου
τῆς
Αδελφότητος;
και
πολλῶν
ὑπηρεσιῶν
προσενγκούτης
εἰς
αὐτήν,
διαδηλοῖ
τήν
βαθυστάτην
θλίψιν
διά
τήν
άπώλειαν
τού
διακεκριμένου
μέλους
αὐτῆς
και

Ψηφίζει
1)
Νά
έκφρασθῶσι
τά
συλληπήματα
εἰς
τήν
οικογένειαν
τῆς
μεταστάσης
και
νά
ἐπιδοθῆ
εἰς
αὐτήν
ἀντίγραφον
τού
παρόντος.
2)
Νά
διατεθῆ
εἰς
μνήμην
αὐτῆς
τό
ποσό
των
200
δραχμῶν
διά
τήν
ἀνέγερσιν
τού
Μητροπολιτικοῦ
Ναοῦ
Πολυγύρου.
3)
Νά
δημοσιευθῆ
τό
παρόν
εἰς
τήν
«Φωνήν
τῆς
Χαλκιδικῆς».

ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΙΣ

Η
Ιστορικῆ
και
Ασογραφικῆ
Εταιρεία
Χαλκιδικῆς
ἀνακοινῶσι,
ὅτι
τά
γραφεία
τῆς
μετεφέρθη
σάν
εἰς
τό
συμπληρωμένον
ήδη
ἰδιοκτητον
διαμέρισμά
τῆς
ἐπι
τῆς
ὁδοῦ
Πρίγκηπος
Νικολάου
ἀριθ.
10
(Α'
ὄροφος),
ὅπου
και
δέν
νά
διευθύνηται
ἐφεξῆς
ή
μετ'
αὐτῆς
ἀλληλογραφία.
Επι
τῆ
εὐκαιρίᾳ
τό
Διοικητικόν
Συμβούλιον,
διά
μίαν
ἀκόμη
φοράν,
κάνει
ἐκκλήσιν
πρός
τούς
κ.κ.
Κοινοτάρχας,
Συμβούλια
Συνισμῶν
και
ἄλλων
Ὄργανῶσεων,
ὡς
καί
πρός
πάντα
σηματωριῶν
και
φίλων,
ἐκτιμῶντα
κατ'
ἀξίαν
και
ἀγαπῶντα
τό
ἔργο
τῆς
Εταιρείας,
ὅπως
τήν
ἐνισχύσῃ,
τόσον
διά
τήν
άποπληρωμήν
τῆς
ἀγορασθείσης
στέγης
τῆς,
ὅσον
και
διά
τήν
συνέχισιν
τῆς,
ὡς
πιστεύει,
λίαν
ὄφελίμου
διά
τόν
τόπον
μας
προσπαθείας
τῆς.
Οἱ
κατά
τόπους
κ.κ.
Αντιπρόσωποι
παρακαλοῦνται,
ὅπως
έντεινουν
τά
προσπαθείας
των
διά
τήν
διάθεσιν
των
εἰς
χείρας
των
βιβλίων
και
εἰσπραξῶν
των
συνδρομῶν.
Επίσης
παρακαλοῦνται
οἱ
κ.κ.
Κοινοτάρχαι,
ὅπως
πρός
άποφυγήν
ένδεχομένων
συχύσεων
και
καθυστερήσεων
των
εἰσπράξεῶν
των,
ἐκδίδουν
τά
έντάλματα
οικονομικῆς
ένισχύσεως
ἀπρόσώπως
ἐπ'
ὀνόματι
τῆς
«Ιστορικῆς
και
Ασογραφικῆς
Εταιρείας
Χαλκιδικῆς».
Εν
τέλει
γνωστοποιεῖται,
ὅτι
προαιρετικῶς
εἰσφοραί
ὑπέρ
τῆς
στέγης
ἡμποροῦν
νά
γίνων
και
μέσω
τῆς
ἐφημερίδος
«Φωνή
τῆς
Χαλκιδικῆς».

ΔΡ ΠΑΝΑΓ. Α. ΚΩΝΣΤΑΣ
ΟΦΘΑΛΜΙΑΤΡΟΣ
Τ. ASSISTENT ΠΑΝΕΠΙΣΤΗΜΙΟΥ ΒΟΝΝΗΣ
ΕΠΙΜΕΛΗΤΗΣ ΠΑΝΕΠΙΣΤΗΜΙΟΥ ΑΡΙΣΤΟΤΕΛΟΥΣ 5- ΤΗΛΕΦ. 78-653
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ
*Ωραι *Επισκέψεων 1-2 & 5-7

ΒΑΣΙΛΕΙΟΣ ΤΕΡΤΙΛΙΝΗΣ
ΟΤΟΡΙΝΟΛΑΡΥΓΓΟΛΟΓΟΣ
*Οδός ἔγνατίας 151 (παραπλευρῶς Καμάρας) τηλ. 72.393
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ
ΔΕΧΕΤΑΙ: 12.2 π.μ. 6.7 μ.μ

Νέον ηλεκτρονίνητον Ξυλουργεῖον ὑπὸ τῆν Δ) σιν ΑΘΑΝ. ΜΠΑΔΗ και υἱῶν, ἐν Πολυγύρῳ.
*Αναλαμβάνει πάσης φύσεως ξυλουργ. ἔργα σίας (κουφώματα, πανιζούρια παράθυρα θύρες κ.λ.π
*Εργασία ἡγγυημένη.

ΔΡ ΑΧΙΛΛΕΥΣ Σ. ΑΡΓΑΛΙΑΣ
ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΣ—ΟΦΘΑΛΜΙΑΤΡΟΣ
ΕΠΙΜΕΛΗΤΗΣ ΠΑΝΕΠΙΣΤΗΜΙΟΥ ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗΣ
ΕΓΝΑΤΙΑ 129—ΤΗΛΕΦ. 72-164 (ΠΛΗΣΙΟΝ ΚΑΜΑΡΑΣ)
ΩΡΑΙ ΕΠΙΣΚΕΨΕΩΝ: 12-1,30 και 5-7 Μ.Μ.
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

ΓΕΝΙΚΗ ΚΛΙΝΙΚΗ
ΔΥΣΙΜΑΧΟΥ ΓΡ. ΣΑΡΑΦΙΑΝΟΥ
ΓΩΝΙΑ ΠΛΑΤΩΝΟΣ ΙΙ ΙΟΥΣΤΙΝΙΑΝΟΥ 30
Τηλ. άσθενῶν 79.221 — Τηλ. Ιατρῶν 73.114
ΤΜΗΜΑΤΑ
Παθολογικόν—Καρδιολογικόν—Χειρουργικόν
Γυναικολογικόν—Ορθοπαιδικόν—Οδολογικόν
Οφθαλμολογικόν—Οτορινολαρυγγολογικόν
ΕΡΓΑΣΤΗΡΙΑ
*Ακτινολογικόν—Μικροβιολογικόν
Δωμάτια πολυτελείας Α Βα, Ββ, Γ θέσεις
Δεκτοί πρὸς νοσηλείαν
*Ανασφάλιστοι και ἡσφαλισμένοι

ΑΓΟΡΟΥΔΗΣ Α. ΒΑΣΙΛΕΙΟΣ
ΧΕΙΡ. ΟΔΟΝΤΙΑΤΡΟΣ
ΠΤΥΧΙΟΥΧΟΣ ΠΑΡΙΣΙΩΝ
ΑΘΗΝΩΝ
ΕΓΝΑΤΙΑΣ 140 (ΚΑΜΑΡΑ)
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ
ΤΗΛ. 74-947
ΔΕΧΕΤΑΙ ΚΑΘ' ΕΚΑΣΤΗΝ
ΠΛΗΝ ΔΕΥΤΕΡΑΣ
ΚΑΙ ΤΡΙΤΗΣ

ΣΙΔΗΡΙΚΑ
ΤΖΑΜΙΑ
ΔΗΜ. Χ. ΓΕΩΡΓΑΚΟΠΟΥΛΟΣ
*Εγνατίας 90—Τηλ, 76-996
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

Ο ΚΟΣ ΔΙΟΙΚΗΤΗΣ ΤΟΥ ΑΓ ΟΡΟΥΣ

ΑΠΑΝΤΑ

Καρυαί—Άγιον Όρος 16—7—1964

Πρός Τόν κ. Διευθυντήν Έφημερίδος «Φωνή τής Χαλκιδικής» Πολύγυρον

Αξιότιμε κ. Διευθυντά, Σά; ευχαριστώ θερμώς δια τούς έγκρατους λόγους και τās ευχάς σας επί τή α νάλήψει τών καθιζόντων μου Αναγνωρίζων τούς δεσμούς τής Χαλκιδικής μετά τού Άγιου Όρους επιθυμώ να σάς διαβεβαιώσω ότι θα άφιερώνω όλας τās δυνάμεις μου εις τήν ύπηρεσίαν τών θεσμών, τών παραδόσεων, τών αναγκών και τών αιτημάτων τού Έργου αυτού Τόπου.

Μετά πάσης τιμής Ε. ΡΟΥΝΗΣ Διοικητής Άγιου Όρους

ΠΕΡΙΛΗΨΙΣ ΔΙΑΚΗΡΥΞΕΩΣ ΔΗΜΟΠΡΑΣΙΑΣ

Η Διεύθυνσις Τεχνικών Υπηρεσιών Νομού Χαλκιδικής προκηρύσσει Δημόσιον διαγωνισμόν, άνευ όριου, δι' έκπτώσεως εις άκεραίας μονάδας επί τοις έκάτον επί τών τριών Τιμολογίου, δια τήν ανάδειξιν εργολάβου έκτέλεσεως τών εργασιών κατασκευής Έδραγωγείου Καρυών Άγ. Όρους, προϋπολογισμού 650 000 δραχμών.

Ο διαγωνισμός ένεργηθήσεται τήν 1ην Αυγούστου ήμέραν Σάββατον και ώραν 12ην π.μ. εις τήν Πολυγύρω Γραφεία αυτής.

Εις τόν διαγωνισμόν γίνονται δεκτοί εργολάβοι Α' τάξεως και άνω δι' έργα Υδραυλικά, επί τή βάσει τών Ισχυουσών διατάξεων περί έκτέλεσεως τών Δημοσίων Έργων.

Έγγυήσις συμμετοχής εις τόν διαγωνισμόν όρίζεται δραχ. 13 000.

Τά τεύχη τής Δημοπρασίας είναι κατατεθειμένα εις τή Γραφεία τής Διεύθυνσεως Τεχνικών Υπηρεσιών Νομού Χαλκιδικής και δύνανται οι βουλόμενοι να λαμβάνωσι γνώσιν καθ' όλας τās εργασίμους ήμέρας Έν Πολυγύρω τή 6 -7—1964 Ο Διευτής Τεχν. Υπηρεσ. Ν. Χαλκιδικής ΖΗΣΗΣ ΦΩΤΙΑΔΗΣ (Νομικός επί 4ης βαθμής)

ΤΟ ΚΗΡΥΓΜΑ ΤΗΣ ΚΥΡΙΑΚΗΣ

ΣΥΝΕΧΕΙΑ εκ τής 1ης σελ. γματα θαυμαστής και άξιωμαίου σχέσεως μεταξύ έργου δότου και υπαλλήλου, προϊσταμένου και όφισταμένου. Εις τήν συμπεριφοράν τού έκκατονάρχου τής σημερινής περικοπής, εύρίσκειται ή λύσις τού δυσεπιλύτου κοινωνικού προβλήματος, τού όποιου ή άπροσγείωτος άντιμετώπισις οδηγεί πάντοτε εις κοινωνικήν αναστάτωσην με έκρηκτικέσ επιπτώσεις.

Και τó έκπληκτικόν είναι ότι ή εδνεοστάτη αυτή συμπεριφορά έκδηλοῦται από έναν ειδηλολάτρη. Ποίος προέτρεπε σ' αυτή τήν μεγαλειώδη συμπεριφοράν; Δέν ειχε τίποτε πού να τόν έμπνεη. Η θρησκεία του ήτο σκληρή και ψυχρή σαν τή μάραμα τών ειδώλων πού ειχε εις λατρείαν. Η σοφία τής εποχής κάθε άλλο, παρά τέτοιος άρχέξ ευνοούσε. Είναι γνωστόν τó τού Κικέρωνος, ό όποιος εξέδηλωσεν έμπρακτον μετανοίαν διότι λυπήθηκε υπερβολικά γιά τόν θάνατον ενός δούλου του. Και ό Κάτων λέγει πώς όταν ένας δούλος γεννούσε ή άρρωστούσε, τó φρονιμώτερο ήταν να πουληθί με τās βώδια και τās άλλα ζώα.

Γιά να μην αναφέρουμε τās αναριχαιστικά περιστατικά τής εποχής έκείνης, όπου ένας κύριος ήμπορούσε, χωρίς συνέπειες, να πώληση τόν δούλον του, ή να τόν ρίξη στό θάλασσον γιά να μονομαχήση με τās άγρια θηρία, ή να παχύνη τās ψίρρα τής δεξαμενής του με τήν σάρκα τού όπρηπτόου "Αν και ζούσε ό έκάτονταρχος τής Καπερανού μεσα σ' ένα τέτοιο ιδεολογικό χείμαυρο, άν και όλα στήν εποχή του μπορούσαν να τού έμπνεύσουν τήν σκληρότητα και τήν βαρβαρότητα, όμως αυτός ου μπεριφέρεται σαν καλλιεργημένος Χριστιανός.

Η ΑΠΕΡΓΙΑ ΤΩΝ ΤΑΧΥΔΡΟΜΙΚΩΝ

Άπήργησαν τήν παρελθούσαν Παρασκευήν και εις τόν Νομόν μας οι Ταχυδρομικοί υπάλληλοι επί εικοσιτετάρωρον, με κύριον αίτημα αύξησιν τού μισθού των κατά 100%.

Η άπεργία ήτο προειδοποιητική και ως φαίνεται εάν δέν ικανοποιηθούν τās δίκαια αίτήματά των θα κηρυχθί νέα τοιαύτη.

Ο κ. Ν. ΧΡΙΣΤΙΑΝΟΣ ΕΥΧΑΡΙΣΤΕΙ ΤΟΝ ΛΟΝ ΤΟΥ ΠΟΛΥΓΥΡΟΥ

Αισθάνομαι τήν ύποχρέωσιν όπως και δημοσίως έκφράσω έκ βάθους καρδιάς τās άπειρους ευχαριστίας και τήν ευγνωμοσύνην μου προς άπαντας τούς ψηφοφόρους τού Πολύγυρου, ότινες με έτίμησαν δια τής ψήφου των κατ' τās εκλογάς τής 5 Ιουλίου. Εις έκείνους δέ ότινες δέν μάς ήκολούθησαν εις τόν άδολον και άκομμάτιστον άγώνα μας παρασυστάντες από διάφορα άπατηλά και άνέντιμα συντήματα άπειθύνω θερμόν χαιρετισμόν και εύχομαι όπως ή ψήφος των άποβή προς τó καλόν τού Πολύγυρου.

Επίσης διαβεβαιώμεν ότι και ως αντιπολίτευσ θέλομεν παρακολουθήσει άγρύπνως τās πράξεις και ένεργείας τής πλειοψηφίας και τās μεν άποβλεπούσας εις τήν έξύψωσιν τού Πολύγυρου και τήν έξυπνότεσιν των συνδημοτών μας θα συνδράμωμεν και θα συμπαρασταθώμεν τās άποβλεπούσας εις Προσωπικά ή κομματικά συμφέροντα θέλομεν ψέξει και κατηγορήση δημοσία. Ν. ΧΡΙΣΤΙΑΝΟΣ

ΕΥΧΑΡΙΣΤΗΡΙΟΝ

Αισθάνομαι τήν ύποχρέωσιν όπως και δημοσία ευχαριστήσω τούς κατοίκους τής Κοινότητος μας, ότινες με έτίμησαν δια τής ψήφου των 565 σφαιρών μου δόναμιν 43,50% Έκλεγείς Πρόεδρος τής Κοινότητος, και ύπόσχεσιν ότι θα διαθέσω και δυνάμεις μου όπτε τών Κοινοτικών συμφερόντων. Πορταριά 17 Ιουλίου 1964 Γιώαννης Σομαράς

ΠΑΝΑΓΩΓΟΙ ΔΥΝΑΝΤΑΙ ΝΑ ΔΙΑΣΦΑΛΙΣΟΥΝ ΤΟΝ ΣΙΤΟΝ ΤΩΝ ΛΑΜΒΑΝΟΝΤΕΣ ΠΡΟΚΑΤΑΒΟΛΗΝ 150 ΔΡΧ ΑΠΟ ΤΗΝ ΑΤΕ

Λόγω τής μεγάλης έφεται νής παραγωγής σίτου και πρόσ διευκόλυνσιν τού έργου συγκεντρώσεως σίτου δια τής άνααιτήσεως; τής μεγάλης προσφοράς και τής κλιμακώσεως τής συγκεντρώσεως, έλήφθη και έκκοινοποιήθη από φασίς τού ύπουργού γεωργίας, κατά τήν όποιαν οι μέσοι και μεγάλοι παραγωγοί ως και οι άλωσιςται δύνανται βάσει ειδικής συμβάσεως να διαφυλάξουν ύπ' εϋθύνη των εις τās ιδιοκτητους άποθήκας τών σίτων των, λαμβάνοντας από τούδε από τήν Άγροτικήν Τράπεζαν άτόκως προκαταβολήν 150 δραχμών κατά χιλιόγραμμον σίτου.

Τής άνωτέρω διευκόλυνσεως θα τυγχάνουν οι παραγωγοί έφ' όσον προβούν εις τήν προσωρινήν παράδοσιν τού σίτου μέχρι τής 31ης Αυγούστου τó βραδύτερον. Η όριστική παραλαβή θα πραγματοποιηθί μετά τήν 1ην Οκτωβρίου υπό τής οικείας ένδωσεως γεωργικών συνεταιρισμών με τιμήν συγκεντρώσεως ανάλωγως τής ποιότητος, ηϋξημένην κατά 10% δι' έκαστον μήνα από 1ης Σεπτεμβρίου και μετέπειτα και μέχρι τής όριστικής παραλαβής.

ΜΕΓΑΛΗ ΘΡΗΣΚΕΥΤΙΚΗ ΠΑΝΗΓΥΡΙΣ ΜΕΤΑ ΖΩΟΠΑΝΗΓΥΡΕΩΣ ΕΝ ΑΡΝΑΙΑ ΧΑΛΚΙΔΙΚΗΣ

Η κρα' έτος τελουμένη μεγάλη θρησκευτική πανήγυρις μετά τριήμερου ζωοπανηγύρεως εν Αρναία Χαλκιδικής, θέλει τελείσθαι και έφέτος από 25ης μέχρι και τής 27ης Ιουλίου έ.ε. εις τήν μαγευτικήν τοποθεσίαν Άγία Παρασκευή. Η ζωοπανήγυρις αυτή είναι ή μεγαλύτερα πού τελείται εις όλόκληρον τήν βόρειον Χαλκιδικήν προβλέπονται δέ κατ' αυτήν, χρηματοδοτούμενος τού Υπουργού Α.Τ.Ε. Αρναίας, μεγάλαί πράξεις επί μικρών και μεγάλων ζώων. Έν Άρναία τή 15—7—1964 Ο Δήμαρχος Αρναίας ΙΠΠΟΚΡ. ΠΑΧΤΑΣ

ΔΙΑΚΗΡΥΞΙΣ

Ο Πρόεδρος τής Κοινότητος Φλογητών—Χαλκιδικής, διακηρύττει ότι έκτίθεται εις φανερόν μειοδοτικόν διαγωνισμόν, ή ανάδειξις εργολάβου δια τήν κατασκευήν Έσωτερικού όδραγωγείου (Δικτύου). Προϋπολογισμός δαπάνης τού έργου δραχμαί 170.000. Ο Διαγωνισμός διενεργηθήσεται εις τή Γραφεία τής Κοινότητος τής 2ας Αυγούστου 1964, ήμέραν Κυριακήν και ώραν 2—4 μ.μ. Δεκτοί εις τόν Διαγωνισμόν είσιν εργολάβοι συναφών έργων.

Έγγυήσις συμμετοχής δραχμαί 3.000 ή Γραμμάτιον Ταμείου παρακαταθηκών και Δανείων.

Τά σχετικά τής μελέτης κατασκευής τού έργου εύρίσκονται εις τή Γραφεία τής ΤΥΔΚ Νομού Χαλκιδικής και εις τή Γραφεία τής Κοινότητος.

Διά πλείονος πληροφορίας οι ένδιαφερόμενοι δύνανται άποταναθούν εις τήν Κοινότητα και ΤΥ Δ.Κ. Ν Φλογητά 15 Ιουλίου 1964 Ο Πρόεδρος τής Κοινότητος Δ. Βασιλειάδης

ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΙΣ

Τήν έρχομένην Κυριακήν 26ην τρεχ. μηνός πανηγυρίζει τó έξωκλήσιον «Άγία Παρασκευή». Τό έσπέρας τής παραμονής ψαλήσεται έσπερινό θεία δέ έπομένη θα τελεσθί θεία λειτουργία.

Πτρακαλείται τó φιλέορτον κοινόν όπως τιμήση τήν μνήμην τής Άγίας.

ΠΡΟΜΗΘΕΙΑ ΖΩΤΡΟΦΩΝ

Οι Δασικοί Συνισμοί Ταξίάρχου προκηρύσσουν φανερόν μειοδοτικόν διαγωνισμόν τήν 26ην Ιουλίου 1964 ήμέραν Κυριακήν και από ώρας 11—12 μ. εις τή γραφεία αυτής δια τήν προμήθειαν 10 τόννων βρώμης και 1200 μπαλάδων άχύρου. Περισσότερες πληροφορίες θα λαμβάνουν οι ένδιαφερόμενοι εις τή γραφεία τών άνω άνω σφαιρών. Έν Ταξίάρχη 16—7—64 Οι πρόεδροι τών Συνισμών ΚΟΥΚΟΥΤΣΗΣ ΒΑΓΙΟΝΑΣ

ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΙΣ

Λόγω ένάρξεως τών εργασιών τής άναμορφώσεως τού Έργου Μητροπολιτικού Ναού Πολύγυρου αί θεία λειτουργία καθόσ και αί λοιπαι ιεροτελεσείαι θα τελούνται εις τόν Έγρον Ναόν τής Άγίας Μαγδαληνής και εις τó παρεκκλήσιον τών Άγιών Άναργύρων.

Επίσης θερμώς παρακαλοῦνται οι κάτοικοι τού Πολύγυρου όπως εις τās μέλη τής έρασιμής επιτροπής πού θα περιέλθουν τās οικίας προσφέρουν προθύμως τήν συνδρομήν των προς ταχείαν άποπεράτωσιν τού έργου. Τό Έκκλησιαστικόν Συμβούλιον

ΔΙΑΚΗΡΥΞΙΣ

Ο Πρόεδρος τής Κοινότητος Καλάνδρας Χαλκιδικής Διακηρύσσει ότι, κατόπιν τής ύπ' αριθ. 34/1964 άποφάσεως τού Κοιν. Συμβουλίου νομίμως κυρωθείσης υπό τού κ. Νομάρχου Χαλκιδικής τήν 9ην τού μηνός Αυγούστου έκτίθεται εις φανερόν μειοδοτικόν διαγωνισμόν δια τήν ανάδειξιν εργολάβου άμμοχαλκοστρώσεως τής Γεωργικής όδου προς Κτήματα—Ποσειδίου συνολικής δαπάνης 30 μέχρι 40 χιλιάδων δραχμών.

Αί προσφοραί θα γίνωνται έλαττον επί τοις (ο)ο) τών τιμών τής μελέτης.

Η δημοπρασία διενεργηθήσεται εις τó Κοινοτικόν Κατάστημα και από ώρας 10ης μέχρι 12ης μεσημβρινής.

Γίνονται δεκτοί εργολάβοι και αίτιοχηριστοί.

Οι έγγυήσις συμμετοχής ώρισθί τήν ποσόν των 3.000 δραχμών. Η δημοπρασία είναι τελειωτική.

Οι όροι τής δημοπρασίας είσιν κατατεθειμένοι εις τή Γραφεία τής ΤΥΔΚ Νομού Χαλκιδικής και εις τó Κοινοτικόν Κατάστημα Κοινότητος Καλάνδρας.

Ο Πρόεδρος τής Κοινότητος

ΔΙΑΚΗΡΥΞΙΣ

Ο Πρόεδρος τής Κοινότητος Στρατονικής—Χαλκιδικής προκηρύσσει ότι τήν τετάρτην (4ην) τού μηνός Αυγούστου τού έτους 1964, ήμέραν Τρίτην και ώραν 6—7ην μ.μ. εν τώ κατάστηματι τού Κοινοτικού γραφείου Στρατονικής, φανερόν μειοδοτικόν διαγωνισμόν δι' έκπτώσεως εις άκεραίας μονάδας επί τοις έκάτον, επί τών τιμών τού τιμολογίου δια τήν κατασκευή τμήματος τού έσωτερικού όδραγωγείου τής Κοινότητος.

Γίνονται δεκτοί εργολάβοι Δ.Ε. πάσης τάξεως ως και έμπειροτέχναι υπό τās νομίμους προϋποθέσεις.

Τό έργον προϋπελογίσθη εις τó ποσόν των πενήντα χιλιάδων (50.000) δραχμών.

Έγγυήσις συμμετοχής 40% επί τού προϋπολογισμού με τās τών άπροβλέπτων. Οι όροι είσιν κατατεθειμένοι εις τήν κοινότητα και τή γραφεία τής Τ.Υ.Δ.Κ. Νομού Χαλκιδικής. Έν Στρατονική τή 13/7/1964 Ο Πρόεδρος τής Κοινότητος ΓΕΩΡ. Α. ΠΑΝΤΑΖΗΣ

ΔΙΚΑΙΟΝ ΑΙΤΗΜΑ ΤΩΝ ΣΙΤΟΠΑΡΑΓΩΓΩΝ

Λόγω τών τελευταίων συνεχών βροχών ή ποιότης τού σίτου εις όρισμένας περιοχές τού Νομού μας έχειροτέρησεν, εις τρόπον ώστε, ή τιμή του να μειωθί, κατά μίαν δραχμήν περίπου. Έπειδή ή άτυχία αυτή τών σιτοπαργαγών δέν συνέβη μόνον εις νόν Νομόν μας γίνονται σύντονοι παραστάσεις έκ μέρους τής Ήγεσίας τών Συνεταιριστικών Οργανώσεων τής Χώρας, όπως γίνη δεκτόν τó αίτημά των περί αύξησεως τής τιμής τής ποιότητος τού έπιηρεασθέντος έκ τών βροχών σίτου. Έλπίζεται σοβαρώς, ότι ό κ. Πρωθυπουργός θα δεχθί τó αίτημα.

Η ΠΡΟΕΔΡΙΑ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΣ ΑΠΑΝΤΑ

Έν Αθήναις τή 10/7/1964 Προς Τήν Δοιον Τής Έφημερίδος «Φωνή τής Χαλκιδικής» ΠΟΛΥΓΥΡΟΝ

Θέμα: Η μη λειτουργία έίστι τού νέου κέντρου τού ΟΤΕ.

Εις τó φύλλον σας τής 31.5.64 γράφετε ότι, ενώ τó κτίριον τού ΟΤΕ είναι έτοιμον από μηνών, δέν ήρχισεν ή έντός αυτού έγκατάστασις τών μηχανημάτων δια τήν λειτουργίαν τού τηλεφωνικού κέντρου.

Η άρμοδία ύπηρεσία τού ΟΤΕ, εις τήν όποιαν διεβιβάσαμεν τó δημοσίευμά σας, δια τού ύπ' αριθ. 169483/70524) 2.7.64 έγγραφου τής μας έπληροφόρησεν ότι δέν κατέστη δυνατή ή τοποθέτησις τών ως άνω μηχανημάτων τόν Άπρίλιον συμφώνως προς τó πρόγραμμα διότι ή ΔΕΗ δέν παρέσχευν έγκαίρωσ ήλεκτρικόν ρεύμα. Ηδη, χορηγηθέντος τού ρεύματος τήν 18)6 ήρχισάν αί εργασίαι κατασκευής τού Κέντρου από 24.6.64 και θα καταβληθούν προσπάθειαι ταχείας άποπεράτωσεως.

Ο Υφυπουργός Γ. ΜΥΛΩΝΑΣ

ΕΥΧΑΡΙΣΤΗΡΙΟΝ ΠΕΝΘΟΥΣ

Πάντας τούς όπωσδήποτε συμμετασχόντας εις τó βαρύ πένθος τής μας μητρός ΑΝΑΣΤΑΣΙΑΣ Γ. ΠΑΠΑΝΙΚΟΛΑΟΥ εύχαριστούμε θερμώς ΟΙ Υιοί Νικόλαος, Αθανάσιος, Δημήτριος ΟΙ έγγονοί

ΕΥΧΕΤΗΡΙΟΝ

Εις τούς έν Γερμανία τελέσαντας τούς γάμους των Σάμον Βογιατζή και Στέλλαν Ράντου εύχόμεθα κάθε χαρά και εύτυχία.

Οικογένεια Δ. ΙΑΤΡΟΥ

ΕΝΔΙΑΦΕΡΟΥΣΑ ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΙΣ

Παρακαλοῦνται τās θύματα τής βουλγαρικής κατοχής παραλιθικής πολέμου Νομού Χαλκιδικής όπως έλθωσιν εις επαφήν μετά τών κ. Ι. Μπισίνη (κουρείον) και Άργύριον Κελιαφάνον έν Πολυγύρω προς ρύθμισιν τού ζητήματος δια άπόκτησιν άποζημιώσεως.

ΕΙΣ ΑΡΝΑΙΑΝ ΠΑΡΑΜΕΝΕΙ Η ΜΗΤΡΟΠΟΛΙΣ ΤΗΣ ΙΕΡΙΣΣΟΥ

ΑΘΗΝΑΙ, 17.— Κατόπιν γνωματεύσεως τού ύπουργείου παιδείας, επί έγγραφου τής Ιεράς συνόδου δέν έγκρίνεται ή μεταφορά τής έδρας τής μητροπόλεως Ιερισσού έξ Αρναίας εις Ζαγκλιβέριον. Ός γνωστόν, ό μητροπολίτης Παύλος ειχε ζητήσσει τούτο άπό τήν σύνοδον ή όποια και τó ένέκρινε.

ΕΥΧΑΡΙΣΤΗΡΙΟΝ ΠΕΝΘΟΥΣ

Πάντας τούς όπωσδήποτε συμμετασχόντας εις τó βαρύ πένθος επί τή άπώλεια τού πατρός μας ΝΙΚΟΛΑΟΥ Δ. ΚΑΤΕΡΤΖΗ εύχαριστούμε θερμώς. Η Σύζυγος Τά τέκνα ΟΙ έγγονοί

ΠΑΝΗΓΥΡΙΣ

Τήν προσεχή Τετάρτην 22αν Ιουλίου, έορτάζει ή εκκλησία Άγίας Μαγδαληνής άφ' έσπέρας τελεταί μέγας έσπερινός τήν δε έπομένην Θεία λειτουργία.

ΕΠΑΝΟΔΟΣ ΙΑΤΡΟΥ

Επανέκαμψεν έκ τής άδειας του ό Ιατρός τής πόλεως μας κ. Παναγιώτης Τσαμουρτζής, και δέχεται ως και πρότερον έν τώ Ιατρείω του.

ΣΥΓΧΑΡΗΤΗΡΙΑ

Τά πιδ θερμά συγχαρητήρια εις τόν γαμβρόν μας Άγγελον Άγγελίδην, ό όποιος έλβεν έπαξίως τó Πτυχίον τής Ανωτάτης Βιομηχανικής Σχολής Οικογένεια ΜΙΧ. ΓΟΥΡΓΟΥΡΗ Ορμούλια

ΕΥΧΕΤΗΡΙΟΝ

Εις τούς τελέσαντας τούς γάμους των εξαδέλφην μου Άνναν Άντ. Ζαρίφη μετά τού κ. Θάνου Γιαγκοπούλου έν Άγία Παιρασκυή Κασάνδρας, εύχόμεθα κάθε ευτυχίαν. ΟΙ κογένεια Γ. Ν. ΧΑΛΑΤΗ

ΠΟΛΟΥΝΤΑΙ

250 αίγες και βιούλια άρίστης όάσας, νέας ήλικίας, παραγωγικά. Πληροφορία Μαρία Άστ. Γιολλάσι, Βάβδος.

ΤΕΛΕΣΙΣ ΓΑΜΟΥ

Ο κ. Κώννος Χρυσ. Κλειδαράς, δικηγόρος και ή Δημητρά Κοπάνου καθηγήτρια, έτέλεσαν τούς γάμους των έν Θεσσαλονίκη τήν 12ην Ιουλίου έ.ε.

ΠΟΛΟΥΝΤΑΙ

150 πρόβατα όάσας Μιτυλήνης. Πληροφορία παρά τού κ. Εϋθυμίου Κασσαρού, εις Άγιον Παντελεήμονα.

Η ΔΙΕΘ ΕΚΘΕΣΙΣ ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗΣ

Συνέχεια εκ τής 1ης σελίδος τās μέτρα, τās όποια απαιτούνται προς διευκόλυνσιν τών έκθετών.

Δοθείσης τής σοβαρότητος, τήν όποιαν ένέχει ή Έκθεσις τής Θεσσαλονίκης, ίδια μετά τήν συμμετοχήν τής Χώρας μας εις τήν Κοινήν Άγοράν, εύχόμεθα ή επιτυχία, τήν όποιαν θα σημειώσιν έφέτος, να είναι τόσον έξαιρετική, ώστε όταν θα τήν έπισκεφθώσιν οι Χαλκιδικείς, να δοκιμάσουν ζωηράν και εύχάριστον έκκληξιν και έθνικήν ύπερηφάνειαν, δια τήν προόδον τού Λαού μας.